

## El Doctor Copeland, célebre higienista neoyorquino, advierte el peligro mundial del tifus procedente de Polonia

### Hundimiento del acorazado francés "France", en la Bahía de Quibernon El Gobierno Americano se propone intervenir los ferrocarriles

#### Hundimiento del acorazado "France"

Lorient, Francia, 27.—El dreadnaught "France" uno de los cuatro primeros acorazados de línea de la Armada Francesa, se hundió en la bahía de Quibernon, con pérdida de tres individuos de la tripulación, después de haber chocado con una roca. La causa se dice ser lo extremadamente bajo de la marea que acercó las rocas a la superficie. El barco que realizaba unas maniobras de noche permaneció a flote durante una hora, lo que permitió a los 900 tripulantes escapar del naufragio.

N de la R.—El acorazado "France", fue construido en 1911; tenía un desplazamiento de 23,000 toneladas, 12 cañones, 4 tubos lanzatorpederos y una velocidad máxima de 20.5 nudos por hora.

#### Paro en el Havre ocasionado por las huelgas

Havre, 27.—La obstrucción del puerto ocasionada por la huelga general de las industrias retiene a muchos turistas americanos y sus equipajes sin poder desembarcar.

## Los hidroaviones están en Limón

Todavía no han zarpado de Limón los hidroaviones de la marina norteamericana.

Uno de esos aparatos se encuentra en Portete, haciéndole algunas reparaciones en la obra muerta.

Otro tiene unos desperfectos en la máquina y se le repara en la bahía del puerto.

Nuestro corresponsal en aquella localidad nos dice que muy posiblemente hoy queden terminados los trabajos mencionados lo que una vez hecho permitirá a esas naves zarpar para su base de Cocosolo, que

## A punto de morir La luz eléctrica por un golpe eléctrico en Esparta

El 15 de setiembre próximo será inaugurado el servicio de alumbrado eléctrico en la ciudad de Esparta.

Para ese día se preparan allí brillantes festejos, como justo regocijo por esa obra de fomento y utilidad pública.

El alumbrado será público y particular y esta obra importante se debe a los esfuerzos del diputado don Moisés Aguilar.

#### Triunfo de Billie Miske

San Pablo, Minnesota, 26.—Billie Miske, boxeador de peso fuerte de San Pablo, venció a Fred Fulton, de Minneapolis, en el primer round de un match concertado a diez rounds.

#### Se encuentra mutilado un soldado americano en Coblenza

Coblenza, 26.—El soldado Oscar Irons, de la policía militar, que hacía guardia frente al garage del mayor General Allens, fue encontrado en su puesto con parte de la cabeza cortada, pero vivo todavía. Dos jóvenes alemanas han sido detenidas para hacer la investigación del crimen.

#### Bergantín español encallado

Nueva York, 26.—El bergantín español "Griniguada" encalló a la altura de la punta de Sandy Hook, esta mañana, durante una terrible tempestad. Ha quedado a cien yardas de la playa; tiene carga de Nueva York para las Islas Canarias.

#### El peligro del tifus

Nueva York, 27.—El Dr. Copeland, Comisionado de Sanidad, que regresa de un viaje a Europa, advierte que la rápida propagación del tifus procedente de Polonia donde existe la epidemia, es un peligro mundial que podría causar la muerte de millones en Nueva York, introducido por los emigrantes.

#### El bergantín español ileso

Nueva York, 27.—El bergantín español "Griniguada", que encalló por dos veces frente a Sandy Hook, fue rescatado sin que hubiera sufrido daños.

## Algunos otros detalles del incendio del sábado anterior

En la edición del sábado con signamos amplia información del incendio ocurrido en la madrugada de ese día, pero omitimos algunos detalles por falta de espacio y de tiempo. Vamos a hacer referencia de ellos, aprovechando la oportunidad de que no han sido publicados por ninguno de los colegas.

Debido a la circunstancia de haberse desarrollado el fuego por la parte superior de los edificios, dijimos que las llamas permitieron la obra del salvamento de mucha mercadería.

Junto con esa mercadería, se sacaron todos los libros de las contabilidades de los cinco negocios afectados por el incendio, cosa que hicieron los mismos interesados, a quienes se les avisó de lo que ocurría.

De esta manera ellos podrán justificar el estado de sus negocios con relación al monto de las pólizas de seguros que tenían.

Según el libro de inventarios de la Botica Americana, el monto de las existencias en este negocio era de ₡ 105,000 inclusive muebles.

Este negocio tenía seguros por valor de ₡ 65,290, en la siguiente forma: ocho mil dólares en dos pólizas y mil quinientas libras, en otra. Los dólares los calculamos al 443 por ciento y las libras al 398, que son los tipos que regían del viernes a las ocho horas del sábado a la misma hora.

Hay otro damnificado con este incendio: don Alfredo Carranza, hermano de don Remigio.

#### Otra fábrica de acero que aumenta salarios

Dover, New Jersey, 27.—La compañía Replage fabricante de acero, anunció un aumento en sus salarios de cinco centavos la hora.

#### Muerte de un actor cinematográfico

Edgewater, New Jersey, 26.—John Bergen, actor de cinematógrafo fue muerto con arma de fuego en esta ciudad. El conocido artista George Klein ha sido arrestado en relación con la muerte de Bergen. La policía dice que riñeron por la esposa de Klein.

#### Harding se propone intervenir los ferrocarriles

Washington, 26.—Los consejeros del Presidente Harding dicen que tiene en estudio un proyecto de intervención de los ferrocarriles y algunas minas de hulla por el Estado, a menos que haya pronto un mejoramiento radical en la situación de la huelga. Los detalles del plan no se han elaborado todavía. Los voceros de la Administración dicen que se les da un término de gracia de algunos días a las partes responsables de la huelga para que transen las dificultades y reanuden los servicios adecuadamente.

#### Henry Ford cerrará algunas de sus plantas

Detroit, 26.—Henry Ford anunció que a causa de la escasez de carbón cerrará sus plantas de Highland Park, Dearborn y River Rouge y reunirá las plantas para el 6 de setiembre.

#### Se captura una instalación para fabricar cerveza en Albany

Albany, Nueva York, 26.—Una instalación para fabricación de cerveza, con capacidad de dos mil barriles por semana, se descubrió hoy en una pesquisa dirigida por Einstein y Joe Smith.

#### Denby zarpó para California

Honolulu, 26.—El transporte naval "Henderson" zarpó el viernes para San Francisco con el Secretario Denby.

#### Propósitos criminales contra los ferrocarriles

Whistler, Alabama, 26.—Un buen número de personas han sufrido lesiones en lo que la policía califica de deliberado propósito de una zanja descomponiendo los switches. Serios descarrilamientos ocurrieron al mediodía en los trenes de Mobile y Ohio.

## El gran match de ayer en Cartago

Ayer jugaron en Cartago los centros deportistas Herediano contra Cartaginés, correspondiendo éste a la serie de los juegos de la Liga Nacional de Foot-Ball.

Presenció la partida numeroso público.

Desde el principio del juego se notó la supremacía de los Heredianos, no obstante que el juego de los cartagineses fue enérgico y bien dirigido, tanto en el

ataque como en la defensa. El balón siempre se mantuvo en el campo de los cartagineses y rara vez se notó en el centro.

Terminada la partida el juez dio la victoria al Club Herediano por cinco puntos contra ninguno del Cartaginés.

Durante el juego hubo la mayor corrección, tanto entre jugadores como entre el público.

#### Ocios del lunes

### Consejos a un enfermo

(Al Dr. José Angel Coto, amigo desde la infancia).

Ten calma, no desesperes, ni llores tu desventura. ¿Que tu mal no tiene cura? Pues nunca te lo Figueres. Los males Durán, es cierto, pero el caso es tan remoto que, si les pusieran Coto, quizás no hubiera ni un muerto. Cuando al doctor vas a ver, haz de oratoria derroche, pues no entiende a Soto voche, no te lo Fallas a creer. Vas y le expones tu mal con seriedad y entereza, pues, o le hablas con franqueza, Ovares al Hospital. Una vez que te ha brindado su cúmulo de atenciones, Zeladón sus tres colonos, aunque te sientas Hurtado. Pues en estas aventuras es un hecho comprobado que si pagas al contado Velázquez pronto te curas. Pero si tu malestar Zumbado te tiene, inerte, no debes de conmoverte, ni Jiménez, ni Horar. Dolor que sufres ahora se Corvetti en alegría dejando para otro día

el vicio que te enamora. Darás pruebas de heroísmo si lo a Rojas, hijo mío, pues si, no lo haces con brío, Segreda en el organismo. Animo, pues, yo me atrevo a curarte sin dolor, y eso sin ser el doctor que está haciendo un Barriónuevo. Cuando el tubo... digestivo, notes que está averiado, te sientas o no Picado, visita al facultativo. Pues si no tienes, a fe, la plata de la consulta, no pienses que se le insulta: se le Herdocia un pagaré

Simplicio Peñaranda

"LA TRIBUNA"  
Agencia en Limón:  
oficina de don  
Pedro Breedy, al lado de las oficinas de Correos

# NUESTRA SOCIEDAD DE DUELO



Doña María R. de López García

Nuestra sociedad ha sido dolorosamente sorprendida. A las tres horas de hoy, dejó de existir doña María Rodó de López García, distinguida dama que por el prestigio de sus innumerables dotes, conquistó lugar preferente en el seno costarricense.

La salud de la apreciable dama venía quebrantándose, en forma rápida durante los últimos días, y aunque por virtud del afecto que se le tenía, nuestra sociedad no sospechaba este fin doloroso, es el caso de que

la Inexorable, desatendiendo fervientes ruegos y esfuerzos médicos, trunca esa fragante vida cuya desaparición nos consterna.

La mansión de los esposos López-Rodó, tan pronto como se tuvo noticia del triste acontecimiento, fue invadida por los más prestigiados elementos de nuestra sociedad, que justamente se apresuraron a testimoniar así su honda pena.

A las diez horas de hoy se verificó el espléndido cortejo y honras fúnebres oficiadas en la iglesia de la Merced.

Sin tiempo para consignar aquí los nombres de las personas que tributaron ofrendas florales en honor de la apreciada extinta, pues la lista es numerosa, sobrecogidos de dolor cumplimos con el triste deber de testimoniar nuestra simpatía al caballero don Francisco López García, esposo de la recordada desaparecida, a su padre don José Rodó y apreciables hermanas, a sus hijos don Fernando, don Francisco y don Alvaro y a todos los demás miembros de la familia doliente.

## Proyecto de una Compañía constructora de casas

El problema de la escasez de habitaciones, es general en las poblaciones de primer orden. Aquí está al resolverse con la ley que está ejecutándose. Quizá dentro de un año haya desaparecido la dificultad en San José.

En Puntarenas se busca la manera de solucionar el mismo problema, solución que no es otra que la de procurar construcción de casas.

Con ese fin va un acuerdo dictado por aquella Municipalidad, a propuesta del señor regidor Arias.

Se trata de formar una Compañía Constructora de casas, para la cual la Municipalidad acordará ventajas especiales, y a conseguir otras con el Gobierno.

En este negocio se trata de interesar a los madereros, dueños de aserraderos y de lotes de terrenos, en primer lugar, y en segundo, a los que tienen capital disponible para que lo inviertan en esa empresa.

La idea es muy práctica.

Contratistas y Constructores Las Licitaciones

Las licitaciones municipales se abrirán en las siguientes fechas: 6 de setiembre próximo la de la alcantarilla para encauzar la acequia de Chileperro y el 30 la de la Quebrada de las Arias. Así lo dicen los avisos que se publicaron oportunamente y se espera que serán muchos los licitadores que concurren para tan importantes trabajos.

# Algunos otros detalles del incendio

Viene de la primera página

Es abogado del señor Rímola el Lic. don Luis Anderson y del señor Carranza su hermano el Lic. don Guillermo Carranza.

El señor Feoli se encuentra en Italia y atiende los negocios de la sociedad el señor Rímola.

Los libros de la contabilidad de los señores Rímola y Feoli no estaban en el local del almacén. Acostumbraba tenerlos en su casa el encargado de la contabilidad. Solamente se manejaba en el almacén el borrador y el diario.

En el libro de inventarios de esta casa aparecen valores por la suma de ₡ 180.000, sin tomar en cuenta las deudas a favor del negocio en cuentas corrientes, que suman al rededor de cincuenta mil colones.

Los señores Giralt Hermanos tenían un aseguro de cinco mil libras esterlinas, con una casa que no está inscrita en el país, según nos los informó don Pedro Giralt.

Cuando se fue a renovar la póliza que sobre La Geisha tenían con la Royal por la suma de dos mil libras, en virtud de haber tomado una por cinco mil con otra compañía. El agente de la Royal lo invitó para continuar esta póliza por la suma de dos mil libras, pero no aceptó. Estaban en las negociaciones de renovación, cuando ocurrió el siniestro.

Las cinco mil libras de esta póliza representan ₡ 99.500, al cambio ya mencionado, y las existencias, según los libros inventarios, dan ₡ 138.000.

Hay que advertir que los señores Giralt no tienen en su poder todavía la póliza mencionada y calculan que a esta fecha habrá apenas llegado a su destino la carta con el valor de la prima de esta póliza.

En una gaveta de la mesa-mostrador de la sastrería de don Enrique Herrero, guardaba don Paulino Buriaga, gerente de ese negocio, la suma de ₡ 700.00.

El señor Buruaga no se dió cuenta del incendio sino hasta que llegó al propio lugar de la sastrería con el fin de dedicarse a sus ocupaciones diarias.

Allí supo que toda la mercadería y los muebles de la sastrería había sido salvados y dirigiéndose al lugar en donde estaban esos enseres, encontró el dinero en el lugar en que lo guardó la noche anterior.

En el "Diario de Costa Rica" de ayer se informa que en los altos de las tiendas de las señoritas Carranza y Montealegre y Feoli y Rímola había algunas oficinas, entre ellas la de don Carlos Whale.

Sobre esto se nos ruega una aclaración, que con gusto hacemos. La oficina de don Carlos

Whale se había trasladado hace más de seis meses a los altos del almacén denominado "La Casa", de don Jaime Carranza.

Los altos de la casa quemada eran ocupados en parte por los señores Feoli y Rímola, con bodega, y en parte por las señoritas Carranza y Montealegre, con taller de modas.

El señor Alcalde Primero y no el Cuarto como se ha publicado, trabajó durante todo el día sábado hasta las veintidós horas en la instrucción del sumario. Para mayor comodidad se trasladó a la Dirección General de Detectives, con su secretario y un escribiente.

Allí estuvo trabajando también ayer en la mañana y en la tarde y al terminar las labores había tomado 86 declaraciones y dictado 8 autos. El proceso sobre este incendio está en secreto y es posible que esta misma tarde sea elevada a plenario, por haber terminado la instrucción.

Dos colegas de la mañana hacen subir a cifras fabulosas el monto de las pérdidas de este incendio. Tales errores se deben más a la fantasía que a otra cosa, y quizá a la falta de precaución al tomar el lápiz y hacer los números.

Uno de ellos dice que esas cifras ascienden a "unos dos millones de colones" y el otro los señala en "cinco millones seiscientos ochenta y un mil quinientos colones". Ni aun quemándose toda la manzana se hubiera perdido semejante suma de colones. Posiblemente sufrió un error el que hizo el cálculo y como esos datos pueden atraer algún perjuicio comercial para el país, invitamos muy cordialmente a los dos colegas a rectificar, previas operaciones numéricas.

Son muy sencillas. Todas las pólizas registradas en la Superintendencia de Seguros dan:

En libras esterlinas 22,000, que al 398 de cambio, tipo indicado, resultan ₡ 437,800.

En dólares son 63,000, que al 443 por ciento de cambio, dan ₡ 279.090.

Agregarle a estas sumas los cinco mil quinientos colones de una de las pólizas del señor Herrero y los ₡ 99,500 de la póliza de los señores Giralt Hermanos (cinco mil libras) y tendremos ₡ 821,890.

Dado el caso de que ninguno de los asegurados cubriese el valor de lo quemado, podríamos hasta duplicar esa suma, y todavía no daría las fabulosas cantidades anotadas por los mencionados colegas.

Hay que tener presente que del incendio se salvó alrededor de un setenta por ciento de la mercadería, lo que hace bajar en mucho el monto de las pérdidas.

# El gran concierto de anoche en el Nacional

Hermoso aspecto ofrecía anoche nuestro regio coliseo colmado de bote en bote. El público selecto y amante del bel canto se había dado cita invadiendo la áurea herradura del Nacional que ofrecía un hermoso golpe de vista. Ansiosa expectación se notaba en todos los semblantes. San José quería constatar la efectividad de los méritos que habían culminado en la consagración definitiva de nuestro caro Melico y al Nacional llevaron guardado como en pomo milagroso, un sentimiento de temor y entusiasmo que habría de manifestarse momentos después a impulsos de esa corriente psicológica que haciendo presa del público consagra en una noche con el mejor de los prestigios o rompe de golpe las alas de nuestras mejores ilusiones. Pero estaba escrito que nuestro brillante tenor habría de cosechar anoche un nuevo triunfo que agregar a su ya larga lista de éxitos y con el corazón oprimido con el más fervido y noble de los entusiasmos, asistimos al clamoroso éxito de ese magno concierto en que nuestro glorioso cantante acompañado de un trío de artistas de nuestra élite musical, conquistó para sí nuestra consagración definitiva, y para los otros, sus compañeros de anoche, la más ruidosa aclamación.

Dos números correspondieron a Salazar en la primera parte del Concierto, "Celeste Aida" que el tenor cantó con gran amor imprimiendo al registro general de graves y altas un sentimiento artístico uniforme que hicieron de ese número un presagio del clamoroso éxito, y la hermosa canción de Pini Corsi "Tu non mi vrol plu bene" tan exquisita como original, que el tenor cantó con una dulzura y expresión encantadoras. Dos atronadoras salvas de aplausos le merecieron esos dos números.

Longino Soto estuvo magistral en la ejecución de la Serenata de Ambrosio haciéndonos recordar la crisalina ejecución de Escipión Guidi con quien le encontramos una misteriosa afinidad artística.

El número de Butterfly que correspondió a la señorita Golcher, esa muchacha encantadora que es una verdadera promesa de la patria, fue una verdadera revelación para nosotros. "Un bel di vedremo" que las más insignes cantantes seleccionan para poner de relieve sus facultades de emisión, fue cantado por la señorita Golcher con una facilidad que asombra. Con cuanta fruición vimos invadido de flores el palco escénico como premio a la novel artista que con ese número y el hermoso dúo del primer acto

de "El Guarani" que con nuestro tenor cantó magistralmente la revelaron como una diva de alto vuelo. Rómpanse el prejuicio que ataja el vuelo a las mensajeras del arte ignoto que de vez en cuando se manifiesta entre nosotros, prodíguelen seis meses en un buen conservatorio, permítasele formar parte de un conjunto operático de primo cartel y agréguese un nombre más a la constelación artística de la América Latina.

En la segunda parte del concierto nos dió nuestro tenor una canción española de Julio Osa que cantó con profundo sentimiento, vocalizó e interpretó con una dulzura incomparable y que le mereció un encore y un par de salvas atronadoras. Los dos números de "Lohengrin" Gran frase y Raconto pusieron de relieve el don de asimilación de nuestro gran artista que lo mismo adapta su tessitura al sentimiento de la escuela italiana como al grave perifrasis del genial e insigne teutón.

Durante la ejecución bisada del sutil Minueto de Beethoven en que no se oía en la herradura ni el vuelo de una mosca con tanta unión y recogimiento fue escuchada, puso de relieve nuestro público cuanto es de injusto el cargo que se le hace de no estar preparado para las cosas que al arte atañen. Tanto en este número como en el Aria de Bach para la cuarta, estuvo muy feliz nuestro genial violinista, que en la tercera parte del programa con el "Papillon" de Bion cuya técnica abordó magistralmente, obtuvo una de las aclamaciones más ruidosas que hemos presenciado en el Teatro Nacional.

En esta parte del Concierto le correspondieron al tenor el Aria de la flor en CARMEN y la hermosa Marinera de Mattei "Odi tu" hermosamente cantadas, culminando el éxito estruendoso de nuestro sin par Melico en el célebre lamento de "Pagliacci" que llevó al público al delirio y que lo obligaron a bisar a pesar del gran esfuerzo que su ejecución requiere, lo que le sirvió para poner de relieve su gran resistencia pectoral, ya que la del encore no desmereció en nada la ejecución original.

Lolita Castagnaro, la princesita del piano, con su congénita sutileza de artista genial, nos recordaba unas veces la exquisita digitación de Allea Shaw, y la portentosa facultad de adaptación de Thomas Griselle, otras.

La circunstancia de que un cantante como Salazar alejado de su ambiente artístico, sin la indiscutible influencia del conjunto ni la imposición que se deriva del influjo mágico de la instrumentalidad, haya agregado ese eslabón más a su ya ininterrumpida cadena de triunfos, nos presagia un porvenir muy risueño para el que ya hemos dejado consagrado como una estrella magnífica en el cielo de la patria y un motivo de orgullo para los que tenemos el honor de llamarnos sus compatriotas.

Terminado el concierto fue invadido el camerino del artista por los amantes del bel canto que quisieron llevarle el grito de su entusiasmo por el incomparable éxito de anoche y pudimos ver allí cómo brillaban humedecidos por el entusiasmo, los ojos de los que contenían sus lágrimas, esas lágrimas que son la más fiel y elocuente manifestación del regocijo del alma...

Tuvimos asimismo ocasión de presenciar la presentación que alguien le hizo al tenor de un general venezolano a quien le fue presentado como una gloria nacional, a lo que con gran entusiasmo replicó:

¿Gloria Nacional? No señor. El tenor es una gloria de la América Española...

## Está tostado Por qué?

Para impregnar el delicioso aroma "BURLEY."



Grafonolas y Discos Columbia  
ULTIMAS NOVEDADES:  
discos de baile y canto que se renuevan cada semana  
J. P. ARANGO & Co. INC.  
Agentes Generales

## STROLLERS

15 CIGARRILOS POR 60 CENTIMOS

— PRUEBELOS —

Piza e Hijos.

## HIERRO PARA TECHOS

PAPEL "SULFIT" EN BULTOS

de 4000 pliegos a ₡ 16-00 el bulto

— LA GRANJA —

Apartado No. 256 — — — Teléfono No. 777

# Es hora de que el Gobierno proceda con carácter y firmeza

La Compañía Nacional de Petróleo gestiona con el Ejecutivo para que adopte una actitud resuelta y definitiva en el incidente surgido, hace dos años, con la Costa Rica Oil Co., a cuyos intereses están ligados los de aquella Compañía y que son afectados por las dilatorias del Gobierno en solucionar el conflicto.

Los accionistas de la Compañía Nacional no pretenden imponer criterio en el particular; desean únicamente que el incidente se resuelva de una vez para aclarar ellos su situación comercial y proceder de acuerdo con sus intereses.

Si el Gobierno considera prudente declarar caduco el contrato con la Costa Rica Oil Co., que lo haga, pero que

proceda sin tardanza; si a su juicio debe procederse a un arreglo con la Compañía, que ponga inmediatamente manos a la obra; si por medio del arbitramento, que lo decrete en seguida. Lo que urge es aclarar la situación.

Lo que aquella Compañía Nacional pide al Ejecutivo es algo puesto muy en razón; decisión y actividad, es todo.

Francamente, llama la atención el proceder del Gobierno en este asunto, que hace tiempo ha debido estar resuelto. No nos explicamos las circunstancias que exijan al Gobierno a observar tal conducta, circunstancia que procuraremos investigar para darla a conocer.

## El concurso literario de los Padres Capuchinos de Cartago

Varios funcionarios y Corporaciones ofrecen premios

Grato nos es ofrecer nuevos detalles del citado y muy esperado Concurso. En primer lugar debemos añadir que también ha ofrecido su valioso premio el señor Ministro de Educación Pública, don Miguel Obregón, consistente en cien colones para el tema 8, que es: "A la mejor poesía a Nuestra Señora de los Angeles, que lo merezca".

El señor Obispo de Atajuela, Dr. Antonio del Carmen Monestel, ha contribuido con \$ 25.00 para el tema: "A la mejor colección de tres por lo menos, sonetos o estrofas de asunto completo cada uno, en honor de San Francisco".

El señor Director del Liceo de Costa Rica, don J. Fidel Tristán, también ha prometido su premio.

La Orden Tercera franciscana de Cartago entrega para el tema 12, cincuenta colones; y otros cincuenta para el tema 13 la Orden Tercera de Santo Domingo de Heredia.

Se nos suplica que avisemos a parte en este Concurso, que si bien la fecha de la distribución de premios no se retrasa, pues será el 4 de octubre, se alarga todo lo posible la fecha de admisión de los trabajos, que será el día 20 de setiembre, en lugar del 10 como se había anunciado. Las composiciones que lleguen transcurrido este plazo, se considerarán fuera de concurso.

En breve daremos las noticias finales con los correspondientes detalles, y después, la lista de los trabajos recibidos, que ya son muchos y valiosos.

## Salió la Santa Rosa con varios vagos para El Pozo

Ayer salió para el Sur, en viaje regular, la lancha nacional Santa Rosa.

Va para Golfo Dulce, con escalas. Para El Pozo lleva la mayor parte de los pasajeros que conduce.

Algunos de ellos son voluntarios que van halagados por los buenos jornales que allí se pagan en la recolecta y beneficio de la cosecha de arroz.

Otros también van voluntarios pero de los que deben devolverse los mecates. Las autoridades de policía les han dado pasaportes y pasajes para El Pozo, a fin de que empleen bien allí el tiempo que malgastan en el interior, y convertirlos así de zánganos de la colmena en seres productores.

Junto con ellos y haciendo de compañía, van también otros individuos cuya permanencia en los grandes centros de población se ha declarado no grata. Son de esos que gustar quedarse con cualquier barata ajena, empujar demasiado el codo, no estar en paz con sus iguales, etc, y a los que en vez de tenerlos unas cuantas semanas a la sombra, se ha dispuesto que aseleen los huesos, esto es que se den un baño de sol que les hará mucho provecho.

## Dulce EL POAS

Puro - Higiénico - Económico  
De venta en "LA MARINA"  
Eduardo Castro Soborio

## MOVIMIENTO COMERCIAL

Por común acuerdo de los socios fue disuelta la sociedad mercantil que en Limón giraba bajo la razón de "Breedy, Jalet y Co..

La integraban don Pedro Demetrio Breedy Jureidini y don Farid José Jalet Simón y obedece la disolución a haberse entregado los bienes de la sociedad a los acreedores de ella, en pago de las deudas.

— Los señores Astorga Hermanos vendieron al señor Daniel Ujueta Rojas la conocida imprenta Astor.

El producto de la venta queda depositado en los vendedores por el tiempo de ley.

— Por escritura pública otorgada ante el notario don Julio Sáenz, fue prorrogada hasta 1927 la Sociedad que ha venido operando bajo la razón de "Schroter Sucesores".

# Contestaciones de los Gobiernos centroamericanos a los ofrecimientos de Costa Rica en pro de la paz de aquellos pueblos

TELEGRAMAS

Preferencia

San José, 20 de agosto de 1922

A Excmo. Sr. Ministro de Relaciones Exteriores

Managua, San Salvador, Tegucigalpa:

El Gobierno de Costa Rica, deseoso de contribuir al mantenimiento de la armonía que debe existir entre los Gobiernos de Centro América, ofrece al de Vuestra Excelencia sus buenos oficios para arreglar con los Gobiernos hermanos de manera fraternal y amistosa, cualquier diferencia de carácter internacional que pueda perturbar la paz de los tres países.

Ruego a Vuestra Excelencia hacernos saber por telégrafo si ese Gobierno hermano acepta esta sincera insinuación del mío.

En igual sentido me dirijo a los otros Gobiernos.

Tengo la honra de reiterar a Vuestra Excelencia las expresiones de mi más alta y distinguida consideración,

J. A. Coronado

Depositado en San Salvador el 23 de agosto de 1922 a las 4-20.

Recibido en San José, el 24 de agosto de 1922, a las 17-30.

Al Excmo. Sr. Ministro de Relaciones Exteriores

Enterado mi Gobierno de los amistosos conceptos del telegrama de Vuestra Excelencia, del 21 del corriente, me es honroso manifestarle además de su agradecimiento por la generosa actitud que en presencia de los actuales acontecimientos políticos de estos países asume el Gobierno de Vuestra Excelencia, que el día 20 de este mes, y a bordo del barco norteamericano "Tacoma", se firmó en aguas del Golfo de Fonseca por los señores Presidentes de El Salvador, Honduras y Nicaragua y con asistencia de los respectivos Cancilleres de Estado, acompañados de los señores representantes diplomáticos de Estados Unidos de América en dichos países, un convenio sobre afianzamiento de la paz en Centro América.

Muy en breve me daré la honra de transmitirle su texto para conocimiento y en cumplimiento de sus nobles finalidades. Agradecidos por sus levantados propósitos en bien de la paz, me es honroso reiterar los sentimientos de mi elevada consideración.

Arturo R. Avila

Depositado en Tegucigalpa, el 24 de agosto de 1922, a las 6 p. m.

Recibido en San José, el 25 de agosto de 1922, a las 16-45.

A Excmo. Sr. Ministro de Relaciones Exteriores.

Me es altamente honroso acusar recibo del telegrama de V. E. fecha 20 del corriente, ofreciendo Gobierno hermano para a-

reglar de manera fraternal y amistosa cualquier diferencia de carácter internacional que pudiera perturbar la paz de Centro América.

Mi gobierno agradece profundamente esa prueba de amistad del Gobierno de Vuestra Excelencia y se complace en manifestarle que en la conferencia celebrada a bordo del crucero norteamericano "Tacoma" el 20 del corriente entre los gobiernos de Honduras, El Salvador y Nicaragua, fue firmado un pacto cuyo texto transcribo a Vuestra Excelencia en otro telegrama y por el cual verá V. E. que ha quedado asegurada la tranquilidad en estos países hermanos, y satisfactoriamente arregladas las cuestiones pendientes entre estos. De todos modos mi Gobierno desea expresar su sincera gratitud al Gobierno de V. E. por su noble ofrecimiento, y al contestar su telegrama mencionado quedo de Vuestra Excelencia, con protestas de mi distinguida consideración, atento y S. S.,

F. Buezo

Depositado en Managua, el 25 de agosto de 1922, a las 4-30.

Recibido en San José, el 25 de agosto de 1922, a las 18-30.

A Excmo. Sr. Ministro de Relaciones Exteriores

El día 21 del mes en curso se recibió en esta Cancillería el atento telegrama de V. E. del día anterior en el cual se sirve ofrecer los buenos servicios de su ilustrado Gobierno, para arreglar con los gobiernos hermanos, de manera fraternal y amistosa, cualquier diferencia de carácter internacional que pueda perturbar la paz de los tres países. Cuando llegó a este Ministerio el aludido telegrama, ya había sido firmado a bordo del buque de guerra americano "Tacoma", en el Golfo de Fonseca, el Convenio, feliz resultado de la memorable conferencia en que los Presidentes de Nicaragua, Honduras y El Salvador, animados de un alto espíritu de fraternidad centroamericana, establecieron de manera sólida las bases de una paz que ha de traducirse en concordia y prosperidad para los pueblos del Istmo. Ese Convenio, que ha sido recibido con regocijadas manifestaciones de todos los centroamericanos de buena voluntad en los tres países pactantes, alcanzará su mayor éxito si el ilustre Gobierno de V. E. se adhiere a él, para lo cual, y de acuerdo con la cláusula octava, el señor Presidente de esta República se ha dirigido al Excmo. señor Presidente de esa, abrigando la esperanza de que abundando en las mismas aspiraciones e ideales, como lo revela el atento telegrama que estoy contestando, se apresurará a darle la autoridad de su firma y el prestigio de su pueblo.

Me es grato en tan propicia ocasión repetirle de V. E. muy atento servidor,

Carlos Cuadra Pasos

## ANTES DE COMPRAR

# SOMBREROS

PALMAS - COPONES y los famosos PERUANOS  
Consulte nuestros precios  
ALMACEN SASSO

Apartado 186 — Teléfono 121  
Frente al costado Este del Banco de Costa Rica



## La instalación de dos Juntas Escolares

Al señor Gobernador de esta provincia se le ha dado aviso de haberse instalado ya las Juntas de Educación de Hatillo y Las Pavas, de este cantón.

La de Las Pavas quedó así: Presidente, don Abel Pérez. Vicepresidente, don Valentín Madrigal.

Secretario, don Jeremías Arias.

La de Hatillo, de este modo: Presidente, don Jesús Porras.

Vicepresidente, don Manuel Hidalgo.

Secretario, don Rosendo Torres.

# El reglamento de operadores de cinematógrafo

El Ministerio de Gobernación aprobó el Reglamento de operadores de cinematógrafo, emitido por la Municipalidad de este cantón, en sesión celebrada el 2 del corriente mes, que dice así:

I. — No podrá ser admitida ninguna persona como operador de cinematógrafo en los teatros de esta capital, o salones destinados a cines, sin haber obtenido previa constancia de capacidad para ejercer tales funciones.

II. — Para obtener la constancia o certificado de aptitud a que se refiere el artículo anterior, es indispensable comprobar la buena conducta y someterse a un examen práctico.

III. — El examen de competencia para el manejo de los aparatos cinematográficos se verificará por el Inspector Municipal de Instalaciones Eléctricas o por persona entendida en la materia, que destine el Municipio.

IV. — La solicitud de inscripción se hará ante la Agencia Principal de Policía Municipal respectiva, la cual extenderá o denegará el permiso, según sea el resultado de la información que se levante y del examen que rinda el solicitante.

V. — Se permite al operador tener un ayudante, el cual no podrá manejar el aparato durante las funciones, sino que se ocupará en cosas secundarias.

VI. — Será retirado o cancelado el permiso al operador que fuere juzgado por ebriedad, que por enfermedad se incapacite para el buen manejo del aparato o que no se ajuste a las disposiciones de este Reglamento.

VII. — La autorización que se expida para ejercer el oficio de operador de cinematógrafo, irá firmada por el Agente Principal de Policía Municipal respectivo y con el Visto Bueno del Gobernador de la provincia.

PARA ESE DOLOR DE CABEZA

# Obleas Cefálicas

DE VENTA EN TODAS LAS BOTICAS



Nos acaba de llegar el famoso champaña de REIMS

G. H. MUMM Y Co. Reims.

BRENES Y Cia.—Distribuidores.

TELEFONO 231. — APARTADO 144.

UN CLUB DE NOVIOS

Contra los escotes, el colorete y la falda corta

Eran las 5 y media de la tarde; el calor, por muy fuerte que sea, nunca puede llegar a una hora, al grado de enrojecer los labios y mejillas.

Eran cinco ellas, que iban lujosamente vestidas y abundantemente pintadas. ¿A dónde—? a la matinée, caballero. ¡Caramba, si son un jardín, son un matiz, con sus atrayentes colores! Realmente, al teatro. Estatúeme en la entrada. El pórtico era un barrullo de espectadores. Los jovencitos de chaqueta abierta y sombrero bolshevique formaban valla; el pueblo impedía la entrada; mis cinco referidas se abrieron paso como el Coronel Grant, y adentro.

Detrás siempre yo. El palco número 6 era de ellas. Había medio teatro lleno. Empieza la función, no de la película, sino de la tijera.

Miró Maruca, cómo se ha pintado la Margot. Ve el vestido que trae; qué corto, qué escote; mis referidas mismas se espantaban.

Mira a la Tere; ¿por qué no vendrá el novio? Porque Alredo, dijo, es novio de la casa, y es el del teatro.

Llamadas con el abanico; voces altas, clavamiento de miradas por cada una de las que van entrando y la tijera en función.

¿Y los novios qué dicen de tanto—? Sólo los novios pueden.

En New Orleans, el año pasado, se formó un club de novios que eran cien. Se intituló: "Club de prohibición de novias". La primera disposición era de retirar el nombramiento de novia a la que usara falda corta y grande escote.

Toda novia que quería conservar novio, cumplía la orden. El club fue iniciado y formado por sólo estudiantes; a él se agregaron muchos otros solteros de diferentes situaciones. Por hoy el club cuenta con miles de socios. Las novias, son también miles, que acatan la disposición.

Otra de las disposiciones es la supresión de las pinturas.

Se ha cumplido asimismo, y ha llegado a grado tal el Club de Novios de New Orleans, que han nombrado a los párrocos, socios. Estos tienen instrucciones especiales: la principal es la de estampar rótulos en las parroquias prohibiendo la entrada a ellas de toda señora o señorita que lleve el escote demasiado grande, las faldas muy arriba de la bota y pinturas en la cara.

Y la señorita que desea conservar su novio o tenerlo, si no tenía, cumple las disposiciones.

No se podrá hacer lo mismo aquí? No podrán formar su club de novios los señores estudiantes y nombrar socios a los demás jóvenes de distintas situaciones, lo mismo que a los curas párrocos, para declarar guerra abierta a la falda corta, al escote grande y a los coloretos en la cara?

Los novios pueden; y las novias que desean conservar su novio, cumplen.

Yo tengo mi novia; ante de que fuera mía, (y que antes era de ninguno, así lo creo), le gustaban los coloretos y la poca tela para vestidos; pero desde que ella me ha jurado amor y yo le he prometido mis cinco claveles, hemos firmado un contrato: de que no se pinte y que no se mande a hacer faldas cortas, ni escotes grandes, y hasta hoy ella cumple.

Todo novio que imponga a su futura estas condiciones, no debe tener una sola novia; los padres de familia deben tolerarle otras. Yo tengo dos más, sometidas a mi reglamento.

La campaña de Madame Roland es enérgica y decisiva contra las costumbres de nuestras niñas en eso de vestir. Otros escritores arremeten de igual manera con igual ataque, pero nunca se llega al triunfo con sólo la pluma; se hace necesario la vigilancia, el orden y la sentencia, de lo contrario está de más hablar.

En esto, sólo los novios pueden; y deben tener dos o más novias, con la anuencia de los padres de las niñas.

¡A formar el club de novios, porque sólo ellos pueden!...

W. R. GRACE & Co.

CASAS EN TODOS LOS CENTROS COMERCIALES DEL MUNDO  
SAN FRANCISCO — NEW ORLEANS — NEW YORK — LONDON

IMPORTADORES, EXPORTADORES, COMISIONISTAS  
BANQUEROS

SAN JOSE DE COSTA RICA  
APARTADO 1076 — PASAJE CENTRAL — TELEFONO 769

CAFE

ADELANTAMOS SOBRE CONSIGNACIONES DE CAFE,  
Y COMPRAMOS CUALQUIER CANTIDAD DE  
CLASES DE EXPORTACION

SIRVASE ENVIARNOS MUESTRAS  
Azúcar, Cacao, Cueros, Maderas, Etc.

ESTAMOS EN POSICION VENTAJOSA PARA ATENDER  
A SUS CONSIGNACIONES, O COMPRAR SUS PRODUCTOS AQUI

IMPORTACIONES

Debido a numerosas conexiones de nuestra organización  
en todo el mundo podemos dar a nuestros favorecedores  
toda clase de facilidades para la importación  
de cualquier articulo

AGENCIA DE W. R. GRACE & CO.

El domingo deportivo

Ayer se efectuaron en la Sabana cuatro partidas de football de la Liga de 1922 entre las primeras divisiones de la Gimnástica Española y la primera de Tres Ríos, la segunda de La Libertad y el Oriente, el Costa Rica y el Moravia y el Plaza Viquez y la segunda de la Gimnástica Española.

El match Gimnástica-Tres Ríos

A las diez horas dio principio el match, ocupando la Gimnástica la casa del oeste y los de Tres Ríos la del Este.

Principió la partida sin ningún entusiasmo y sin ninguna ciencia.

El ataque de la Gimnástica estaba pésimo, al extremo de que no hacía ningún tiro al goal que sirviera y el primer tiempo transcurrió sin que ocurriera nada sensacional y logrando hacer los de Tres Ríos un punto.

Segundo tiempo.—En este tiempo hubo un momento en que el dominio parecían tenerlo los de la Gimnástica pero no resultó así y más bien los de Tres Ríos dominaban la casa de la Gimnástica. Si no hubiera sido por Michaud el score a favor de Tres Ríos hubiera sido de tres a cero.

El ataque de la Gimnástica debe renovarse, pues la mayor parte son apenas buenos para una segunda división. De la defensa Gallegos, Fait y Rojas deben pasar también a segunda división, pues han decaído por completo.

El juego terminó con el triunfo para Tres Ríos de un goal contra nada.

Hizo de juez don Roberto Quirós.

Segunda División Gimnástica y Plaza Viquez

Fue un juego sin mayores

emociones. En el primer tiempo los de la Plaza Viquez hicieron un punto que supieron sostener hasta el final, pues los de la Gimnástica no pudieron hacer nada.

El Costa Rica y el Moravia

En el primer tiempo los del Moravia lograron hacer un punto y en el segundo los del Costa Rica hicieron otro, quedando la partida empatada.

Libertad y Oriente

En la cancha de La Libertad jugaron la segunda división de La Libertad y el equipo del Club Oriente.

En el primer tiempo los de La Libertad hicieron cuatro goals y en el segundo otros cuatro. Este juego tuvo un interés relativo, por ser los del Oriente todos muy muchachos.

Con este match lleva La Libertad ocho puntos en cinco juegos, es decir, en las segundas divisiones, es el club que lleva hasta ahora el campeonato.

Hizo de Juez Alberto Brenes, Zapatilla.

Carreras de caballos no hubo por no haberse puesto de acuerdo los dueños de los caballos Dick y Venado.

El gran llano de Mata Redonda presentaba un bonito aspecto lleno de canchas en que se jugaban diferentes partidas, por el movimiento de coches y automóviles y por los demás juegos que allí se verificaban.

Se puede decir sin temor de incurrir en error, que un día como el de ayer, sin ser de gran movimiento, había más de tres mil personas diseminadas por todo el Llano.

Quien toma una vez toma siempre

TRAUBE

que es sin duda la mejor cerveza

LO QUE DICE CONAN DOYLE

En una conferencia espiritualista Sir Arthur Conan Doyle predice que para el año de 1927 los fenómenos espiritistas serán hechos comunes y aceptados.

Los mediums en el mundo espiritual lo mismo que en el mundo material están trabajando por todos los medios posibles para demostrar la existencia de la inmortalidad espiritual.

Describió el actoplasma como el eslabón entre el mundo material y el espiritual. Lo demostró con vistas tomadas, en las que aparece como una sustancia emanando del cuerpo de la medium y materializándose en la forma espiritual de una persona muerta pero que pudo ser identificada.

Dice que la luz disipa el actoplasma y que las mediums han sido seriamente perjudicadas por los amateurs detectives que han iluminado repentinamente los cuartos donde el actoplasma se ha producido.

Dice Doyle que los milagros que refiere la Biblia fueron producidos por trabajos espiritistas y que de modo eventual todas las iglesias tendrán sus mediums.

Un oportuno aviso de los emigrantes de Taití

En la zona del Pacífico se han estado enganchando trabajadores para llevarlos a trabajos en Taití, Oceanía.

A este respecto publica "El Herald" de Puntarenas la siguiente nota:

"Se decía, y era verdad, que a este puerto llegaría un barco francés trayendo a su bordo un personaje, Ministro o algo parecido, de Francia, para llevar a Taití los costarricenses que han suscrito contratos por trabajo, pero resulta que el vapor se encuentra detenido en Panamá, porque aquel capitán no traía con qué pagar los impuestos del paso por el Canal.

Está pues, respondiendo por aquellos derechos.

Es bueno que nuestros coterráneos tomen nota de esto, para lo que pudiera interesarles, pues si se carece en la nave que los iba a conducir al lugar de las labores, para pagar unos insignificantes derechos de paso, puede carecer de otras cosas que redundarán en molestias para quienes se embarquen en ese vapor.

En guerra avisada no muere soldado".

CAMISAS

finas, en todas formas y tamaños desde 5 colores vende la

TIENDA PARIS

Pasaje Central  
JOSE CARRERAS

Dulce EL POAS

Puro - Higiénico - Económico  
De venta en "LA MARINA"  
Eduardo Castro Saborío  
— LA MARINA —

La Valenciana

CALIXTO MADRIGAL

Lociones a ₡ 3-50

SE COMPRAN  
TRAPOS VIEJOS  
PERO LIMPIOS

CON \$ 1.00  
se puede obtener una  
VICTROLA

Hágase socio de los Clubs VICTROLA. Pida prospectos. El Club consta de 80 socios. Cada uno cotiza \$ 1.00 semanalmente. Cada semana se obsequiará por sorteo una VICTROLA entre ellos. El favorecido de cada sorteo queda libre de todo pago subsiguiente y obtiene una VICTROLA o su equivalente en discos VICTOR. El socio que haya cotizado 28 semanas sin ser favorecido, recibirá igualmente una VICTROLA o su equivalente en discos.

Ud. no puede perder  
PIZA E HIJOS



Los Gnomos Excelente servicio en Café, Té y Chocolate

SERVICIO DE CANTINA ESMERADO

En confites y tosteles, la más fina y variada calidad  
Lugar de cita de la sociedad.

FERMIN BERNARDAS.

ORTIZ

— JOYERO CHIC —

COMERCiantES!  
GRAN LIQUIDACION

A precios muy bajos en el almacén  
R. MADRIGAL E HIJOS  
— VAYA HOY MISMO —

LA GRAN VIA

Acaba de recibir:

Conservas alemanas  
Caviar ruso y  
Confites Italianos.